



VOLUME LXXIV, NUMBER 1, SPRING 2021

RENAISSANCE QUARTERLY

THE RENAISSANCE SOCIETY OF AMERICA

RENAISSANCE QUARTERLY

EDITORS

Articles

JESSICA LYNN WOLFE

University of North Carolina at Chapel Hill

Book Reviews

JOHN R. DECKER

Pratt Institute

MANAGING EDITOR

COLIN S. MACDONALD

The Renaissance Society of America

COPYEDITORS

RACHEL JULIA ENGLER

Columbia University

ELLIS LIGHT

Fordham University

JEFFREY D. CASTLE

University of Illinois at Urbana-Champaign

BOOK REVIEWS MANAGER

MICHAEL J. SANDERS

Fordham University

EDITORIAL ASSISTANT

CAMILA R. MARCONE

Fordham University

RENAISSANCE QUARTERLY

EDITORIAL BOARD

- | | |
|--|--|
| STEPHEN CAMPBELL, <i>Johns Hopkins University</i> | LEAH MIDDLEBROOK, <i>University of Oregon</i> |
| GIANCARLO CASALE, <i>University of Minnesota / European University Institute</i> | MARÍA M. PORTUONDO, <i>Johns Hopkins University</i> |
| KIMBERLY ANN COLES, <i>University of Maryland, College Park</i> | MATTHEW RESTALL, <i>Pennsylvania State University</i> |
| LUC DEITZ, <i>National Library of Luxembourg / University of Trier</i> | GUIDO RUGGIERO, <i>University of Miami</i> |
| PAULA FINDLEN, <i>Stanford University</i> | ALISON STEWART, <i>University of Nebraska</i> |
| SUSAN GAYLARD, <i>University of Washington</i> | STEFANIA TUTINO, <i>University of California, Los Angeles</i> |
| GIUSEPPE GERBINO, <i>Columbia University</i> | LISA VOIGT, <i>Ohio State University</i> |
| JOEL HARRINGTON, <i>Vanderbilt University</i> | AMANDA WUNDER, <i>Lehman College and The Graduate Center, CUNY</i> |
| NEIL KENNY, <i>All Souls College, University of Oxford</i> | |

MEMBERSHIP AND SUBSCRIPTION INFORMATION

© 2021 by the Renaissance Society of America, Inc. *Renaissance Quarterly* is the official publication of the Renaissance Society of America, which was organized on 30 January 1954, at Columbia University, and was incorporated as a nonprofit society under the laws of the State of New York on 30 April 1954.

Renaissance Quarterly is distributed in print and electronic format to members of the society. The electronic version is the version of record. Access to the online version is open to members via www.rsa.org. Membership is open to anyone interested in Renaissance studies and lasts for twelve months from the time of registration. Visit www.rsa.org to become a member. Contact the society at: The Renaissance Society of America, Fordham University, Walsh Library 039, 441 E. Fordham Road, Bronx, NY 10458-5149; tel: 718.817.4582; e-mail: rsa@rsa.org. Members should direct address changes to the RSA.

Institutional subscription rates are tiered according to an institution's type and research output: \$235 to \$391 for print + electronic, \$213 to \$355 for e-only. Additional taxes may apply. For further information visit www.cambridge.org/core/journals/renaissance-quarterly/subscribe.

Information about seeking permission to reprint material can be found at www.cambridge.org/about-us/rights-permissions.

For inquiries about advertising, contact Journals Advertising, Cambridge University Press, One Liberty Plaza, 20th Floor, New York, NY 10006, advertising@cambridge.org. Further information can be found at www.cambridge.org/core/journals/renaissance-quarterly/information/advertising-information.

Renaissance Quarterly (ISSN: 0034-4338) is published quarterly (March, June, September, December) for the Renaissance Society of America by Cambridge University Press, One Liberty Plaza, 20th Floor, New York, NY 10006. Periodicals postage paid at New York, NY and additional mailing offices. POSTMASTER: Send address changes to *Renaissance Quarterly*, Cambridge University Press, Journals Fulfillment Department, One Liberty Plaza, 20th Floor, New York, NY 10006.

Vol. LXXIV, No. 1

RENAISSANCE QUARTERLY

VOLUME LXXIV • NUMBER 1 • SPRING 2021

ARTICLES

Common Medicine for the Common Man: Picturing the “Striped Layman” in
Early Vernacular Print

Tillmann Taape • 1

Machiavelli’s Medical *Mandragola*: Knowledge, Food, and Feces

Susan Gaylard • 59

Influential Women, New World Riches, and Masculine Anxieties in the
Development of the Spanish Council of the Indies, 1524–98

Adrian Masters • 94

An Infinity of Relics: Erasmus and the Copious Rhetoric of John Calvin’s

Traité des reliques

Spencer J. Weinreich • 137

Food and Religious Identities in the Venetian Inquisition, ca. 1560–ca. 1640

Eleanor Barnett • 181

SPECIAL REVIEW

Albrecht Dürer.

Christof Metzger, ed. An exhibition at the Albertina Museum, Vienna. Anja Grebe 215

REVIEWS

Sermo de mysterio eucharistie.

Lorenzo Valla. Brendan Cook 221

Lives of the Milanese Tyrants.

Pier Candido Decembrio. Natale Vacalebri 222

The Virtues and Vices of Speech.

Giovanni Gioviano Pontano. David Marsh 224

*De Asse et Partibus Euis / L’As et ses fractions, Livres I–III: Édition
critique du texte de 1541 et traduction française.*

Guillaume Budé. Jean-Louis Charlet 225

<i>Hugo Grotius's "Remonstrantie" of 1615: Facsimile, Transliteration, Modern Translations.</i> David Kromhout and Adri K. Offenbergh, eds.	Marco Barducci	227
<i>Florentine Political Writings from Petrarch to Machiavelli.</i> Mark Jurđjević, Natasha Piano, and John P. McCormick, eds.; and <i>Machiavelli: Political, Historical, and Literary Writings.</i> Mark Jurđjević and Meredith K. Ray, eds.	William Landon	229
<i>The Defeat of a Renaissance Intellectual: Selected Writings of Francesco Guicciardini.</i> Francesco Guicciardini.	Alissa M. Ardito	231
<i>A Boccaccian Renaissance: Essays on the Early Modern Impact of Giovanni Boccaccio and His Works.</i> Martin Eisner and David Lummus, eds.	James C. Kriesel	233
<i>Francesco Filelfo, Man of Letters.</i> Jeroen De Keyser, ed.	George McClure	234
<i>Toward a Global Middle Ages: Encountering the World through Illuminated Manuscripts.</i> Bryan C. Keene, ed.	Sabina Zonno	236
<i>Late Gothic Architecture: Its Evolution, Extinction, and Reception.</i> Robert Bork.	Dan Ewing	237
<i>The Power of Textiles: Tapestries of the Burgundian Dominions (1363–1477).</i> Katherine Anne Wilson.	Lorraine Karafel	239
<i>The Art and Archaeology of Lusignan and Venetian Cyprus (1192–1571): Recent Research and New Discoveries.</i> Michalis Olympios and Maria Parani, eds.	Holly S. Hurlburt	240
<i>Rahmenbilder: Konfigurationen der Verehrung im frühneuzeitlichen Italien.</i> Isabella Augart.	Stefano de Bosio	242
<i>The Chiaroscuro Woodcut in Renaissance Italy.</i> Naoko Takahatake, ed.	Caroline Karpinski	244
<i>Art Moves: The Material Culture of Processions in Renaissance Perugia.</i> Pascale Rihouet.	Céline Dauverd	245
<i>Donatello and the Dawn of Renaissance Art.</i> A. Victor Coonin.	Henrike Christiane Lange	247
<i>Leonardo da Vinci: Self, Art and Nature.</i> François Quiviger.	Leslie Geddes	249

<i>Titian's Touch: Art, Magic, and Philosophy.</i> Maria H. Loh.	Tom Nichols	250
<i>Sublime Truth and the Senses: Titian's "Poesie" for King Philip II of Spain.</i> Marie Tanner.	Elizabeth A. Lisot-Nelson	251
<i>Strangeness and Recognition: Mystery and Familiarity in Renaissance Paintings of Christ.</i> Chloë Reddaway.	Mitchell B. Merback	253
<i>Un art de la Réforme catholique: Tome 2, La symbolique du pape Grégoire XIII (1572–1585) et des Boncompagni.</i> Yvan Loskoutoff.	Angela La Delfa	255
<i>Netherlandish Art and Luxury Goods in Renaissance Spain: Studies in Honor of Professor Jan Karel Stepe (1918–2009).</i> Daan van Heesch, Robrecht Janssen, and Jan Van der Stock, eds.	Tamar Cholman	256
<i>Elizabethan Globalism: England, China and the Rainbow Portrait.</i> Matthew Dimmock.	Catherine Ryu	258
<i>The Star: Archduke Ferdinand II of Austria and His Summer Palace in Prague.</i> Ivan Prokop Muchka, Ivo Purš, Sylva Dobalová, and Jaroslava Hausenblasová.	Andrea Bubenik	259
<i>Translating Nature: Cross-Cultural Histories of Early Modern Science.</i> Jaime Marroquín Arredondo and Ralph Bauer, eds.	Mackenzie Cooley	261
<i>Imaginationen des Ungeborenen: Kulturelle Konzepte pränataler Prägung von der Frühen Neuzeit zur Moderne.</i> Urte Helduser and Burkhard Dohm, eds.	Margaret B. Lewis	263
<i>Projektierte Himmel.</i> Jörg Jochen Berns and Thomas Rahn, eds.	Ingrid Alexander-Skipnes	264
<i>Catastrophizing: Materialism and the Making of Disaster.</i> Gerard Passannante.	Marie-Hélène Huet	266
<i>The Frigid Golden Age: Climate Change, the Little Ice Age, and the Dutch Republic, 1560–1720.</i> Dagomar Degroot; and <i>Nature's Mutiny: How the Little Ice Age of the Long Seventeenth Century Transformed the West and Shaped the Present.</i> Philipp Blom.	Mary Lindemann	268
<i>The Invention of Race in the European Middle Ages.</i> Geraldine Heng.	Anna Klosowska	270

<i>Adoption and Fosterage Practices in the Late Medieval and Modern Age.</i> Maria Clara Rossi and Marina Garbellotti, eds.	Andrea Caracausi	272
<i>Moving Women Moving Objects (400–1500).</i> Tracy Chapman Hamilton and Mariah Proctor-Tiffany, eds.	Sara Smart	273
<i>Telling Objects: Contextualizing the Role of the Consort in Early Modern Europe.</i> Jill Bepler and Svante Norrhem, eds.	Caroline Dunn	275
<i>Emperor: A New Life of Charles V.</i> Geoffrey Parker.	Marc R. Forster	276
<i>(Dis)connected Empires: Imperial Portugal, Sri Lankan Diplomacy, and the Making of a Habsburg Conquest in Asia.</i> Zoltán Biedermann.	Liam Matthew Brockey	278
<i>Early Modern Exchanges: Dialogues between Nations and Cultures, 1550–1750.</i> Helen Hackett, ed.	Warren Boutcher	280
<i>Writing Southern Italy before the Renaissance: Trecento Historians of the Mezzogiorno.</i> Ronald G. Musto.	Matteo Soranzo	281
<i>Natural desiderio di sapere: Roma barocca fra vecchi e nuovi mondi.</i> Sabina Brevaglieri.	Robert John Clines	283
<i>A “Treatise on Abundance” (1638) and Early Modern Views of Poverty and Famine.</i> Carlo Tapia.	Steven A. Epstein	285
<i>Corporeality and Performativity in Baroque Naples: The Body of Naples.</i> Alessandro Giardino, ed.	Andrew R. Casper	286
<i>Venice’s Intimate Empire: Family Life and Scholarship in the Renaissance Mediterranean.</i> Erin Maglaque.	Eric R. Dursteler	288
<i>Alfonso il Magnanimo: Il re Rinascimento che fece di Napoli la capitale del Mediterraneo.</i> Giuseppe Caridi.	Ronald G. Musto	289
<i>The Maltese Dialogue: Giuseppe Cambiano, History, Institutions, and Politics of the Maltese Knights (1554–1556).</i> Kiril Petkov.	Valeria Vanesio	291
<i>Victory’s Shadow: Conquest and Governance in Medieval Catalonia.</i> Thomas W. Barton.	Michael J. Sanders	292

<i>Life in a Time of Pestilence: The Great Castilian Plague of 1596–1601.</i> Ruth MacKay.	Colin Rose	294
<i>Exceptional Crime in Early Modern Spain: Taxonomic and Intellectual Perspectives.</i> Elena del Río Parra, ed.	Darlene Abreu-Ferreira	296
<i>Elementary and Grammar Education in Late Medieval France: Lyon, 1285–1530.</i> Sarah B. Lynch.	Paul F. Gehl	297
<i>Imagining the Witch: Emotions, Gender, and Selfhood in Early Modern Germany.</i> Laura Kounine.	David J. Collins	299
<i>Names and Naming in Early Modern Germany.</i> Marjorie Elizabeth Plummer and Joel F. Harrington, eds.	Peter Hess	301
<i>Heilige, Helden, Wüteriche: Herrschaftsstile der Luxemburger (1308–1437).</i> Martin Bauch, Julia Burkhardt, Tomáš Gaudek, and Václav Žůrek, eds.	Duncan Hardy	302
<i>Early Modern Britain's Relationship to Its Past: The Historiographical Fortunes of the Legends of Brute, Albina, and Scota.</i> Philip Robinson-Self.	Sarah Connell	304
<i>Dynastic Politics and the British Reformations, 1558–1630.</i> Michael Questier.	R. Malcolm Smuts	306
<i>Democracy and Anti-Democracy in Early Modern England, 1603–1689.</i> Cesare Cuttica and Markku Peltonen, eds.	Johann Sommerville	307
<i>Women and Jews in the Sachsenspiegel Picture-Books.</i> Madeline H. Caviness and Charles G. Nelson.	Marci Freedman	309
<i>The Cambridge History of Judaism, Volume 7: The Early Modern World, 1500–1815.</i> Jonathan Karp and Adam Sutcliffe, eds.	Magda Teter	310
<i>Connecting Histories: Jews and Their Others in Early Modern Europe.</i> Francesca Bregoli and David B. Ruderman, eds.	Joshua Teplitsky	312
<i>A Stake in the Ground: Jews and Property Investment in the Medieval Crown of Aragon.</i> Michael Schraer.	James S. Amelang	314
<i>Colonial Justice and the Jews of Venetian Crete.</i> Rena N. Lauer.	Gerassimos D. Pagratis	316

<i>Polemical Encounters: Christians, Jews, and Muslims in Iberia and Beyond.</i> Mercedes García-Arenal and Gerard Wiegers, eds.	Jane S. Gerber	317
<i>A Companion to Heresy Inquisitions.</i> Donald S. Prudlo, ed.	Cary J. Nederman	319
<i>Laywomen and the Making of Colonial Catholicism in New Spain, 1630–1790.</i> Jessica L. Delgado.	Allyson M. Poska	321
<i>Debating the Sacraments: Print and Authority in the Early Reformation.</i> Amy Nelson Burnett.	Julianne Sandberg	322
<i>Le Langage et la Foi dans l'Europe des Réformes: XVI^e siècle.</i> Julien Ferrant and Tiphaine Guillabert-Madinier, eds.	Christopher M. Flood	324
<i>The English Bible in the Early Modern World.</i> Robert Armstrong and Tadhg Ó hAnnracháin, eds.	Jan J. Martin	325
<i>Jansenism and England: Moral Rigorism across the Confessions.</i> Thomas Palmer.	David J. Davis	327
<i>Riches and Reform: Ecclesiastical Wealth in St. Andrews, c.1520–1580.</i> Bess Rhodes.	Arthur Williamson	328
<i>Poor Relief and the Church in Scotland, 1560–1650.</i> John McCallum.	Elizabeth Tapscott	330
<i>Von der Allegorie zur Empirie: Natur im Rechtsdenken des Spätmittelalters und der Frühen Neuzeit.</i> Susanne Lepsius, Friedrich Vollhardt, and Oliver Bach, eds.	Alisha Rankin	332
<i>Sperone Speroni and the Debate over Sophistry in the Italian Renaissance.</i> Teodoro Katinis.	Stefano Gulizia	333
<i>Giordano Bruno: Un philosophie des liens et de la relation.</i> Antonella Del Prete and Thomas Berns, eds.	Luiz Carlos Bombassaro	335
<i>The Cambridge History of Sixteenth-Century Music.</i> Iain Fenlon and Richard Wistreich, eds.; and <i>Music of the Renaissance: Imagination and Reality of a Cultural Practice.</i> Laurenz Lütteken.	Alexandra Amati	337
<i>Music and Patronage in the Court of René d'Anjou: Sacred and Secular Music in the Literary Program and Ceremonial.</i> Paul Merkley.	Jeannette D. Jones	340

<i>The Requiem of Tomás Luis de Victoria (1603).</i> Owen Rees.	Kelly Huff	341
<i>L'Humiliation: Droit, récits et représentations (XII^e–XXI^e siècles).</i> Lucien Faggion, Christophe Regina, and Alexandra Roger, eds.	Brian J. Reilly	343
<i>Hercules and the King of Portugal: Icons of Masculinity and Nation in Calderón's Spain.</i> Dian Fox.	Oriol Miró Martí	345
<i>Miguel Venegas and the Earliest Jesuit Theater: Choruses for Tragedies in Sixteenth-Century Europe.</i> Margarida Miranda.	Brandan Grayson	346
<i>Advertising the Self in Renaissance France: Lemaire, Marot, and Rabelais.</i> Scott Francis.	Bruce Hayes	347
<i>The Poet and the Antiquaries: Chaucerian Scholarship and the Rise of Literary History, 1532–1635.</i> Megan L. Cook; and <i>Chaucer and Religious Controversies in the Medieval and Early Modern Eras.</i> Nancy Bradley Warren.	Joseph Parry	349
<i>The Long Public Life of a Short Private Poem: Reading and Remembering Thomas Wyatt.</i> Peter Murphy.	Chris Stamatakis	351
<i>The Cambridge Companion to Shakespeare's Language.</i> Lynne Magnusson and David Schalkwyk, eds.	Kristen Abbott Bennett	353
<i>Shakespeare and the Politics of Nostalgia: Negotiating the Memory of Elizabeth I on the Jacobean Stage.</i> Yuichi Tsukada.	Jane Clay Wright	355
<i>Shakespearean Melancholy: Philosophy, Form and the Transformation of Comedy.</i> J. F. Bernard.	Lalita Pandit Hogan	356
<i>Stage Directions and Shakespearean Theatre.</i> Sarah Dustagheer and Gillian Woods, eds.	Francis X. Connor	358
<i>Pocket Maps and Public Poetry in the English Renaissance: Early Modern Literary Geographies.</i> Katarzyna Lecky.	Michael Denbo	360
<i>Solitude and Speechlessness: Renaissance Writing and Reading in Isolation.</i> Andrew Mattison.	Daniel Juan Gil	361
<i>Robert Burton's Rhetoric: An Anatomy of Early Modern Knowledge.</i> Susan Wells.	Adam H. Kitzes	363

John Donne in Context.
Michael Schoenfeldt, ed.

Catherine Gimelli Martin 364

The Concept of Nature in Early Modern English Literature.
Peter Remien.

David W. Swain 366

Cover illustration: Jan Brueghel the Elder. *Taste, Hearing, and Touch* (detail), ca. 1620. Oil on canvas. Museo Nacional del Prado, Madrid. Artwork in the public domain. Image courtesy of Wikimedia Commons.